

**ZONTE AE DELIBARE N. 1611 DAI 28 DI OTUBAR dal 2022**

Zonte A)



**PLAN APPLICATIF DI SISTEME  
PAL INSEGNAMENT DE LENGHE FURLANE**

Daûr dal art. 14, come 2, de leç regionâl n. 29/2007 e dal Cjapitul II dal Regolament cu lis disposizions pal insegnament de lenghe furlane intal teritori de Regjon Friûl-Vignesie Julie, emanât cun Decret dal President de Regjon 23.08.2011, n. 0204/Pres. e modifichis e integratzions seguitivis.

## TABELE

<b>1. JENTRADE</b>	<b>pagj. 3</b>
<b>2. CUADRI NORMATÍF DI RIFERIMENT</b>	<b>pagj. 4</b>
<b>3. LINIIS DI INDREÇAMENT</b>	<b>pagj. 5</b>
<b>4. TRAVUARTS FORMATÍFS DAL PRIN CICLI DI ISTRUZION</b>	<b>pagj. 9</b>
<b>5. LINIIS VUIDE PE PROGRAMAZION DIDATICHE E PE ORGANIZAZION INTERNE DES SCUELIS</b>	<b>pagj. 10</b>
<b>6. COLABORAZIONS INTERISTITUZIONÁLS</b>	<b>pagj. 13</b>

## **1. JENTRADE**

Il Plan aplicatîf di sisteme (di chi indenant Plan) al è il strument che al permet ae Region di racuardâ in maniere organiche lis esigjencis formativis, didatichis e organizativis che a vegnî de sielte che lis fameis dai arlêfs a àn fat di zovâsi dal insegnament de lenghe furlane cui Plans de ufierte formative des scuelis e cu lis azions di verifiche e di valutazion des attivitàs davueltis. No si à di dismenteâ che lis iniziativis cjakadis intal setôr de istruzion a son elements fondamentâi che a judin la vitalitât de lenghe, cu la cussience che lis diferencis e lis diversitâts culturâls e linguistichis a rapresentin une ricjece che e à di jessi preservade e promovude. Lis competencis linguistichis a son un strument clâf par istituî chel Spazi european de istruzion che la Union europeane<sup>1</sup> si augure di creâ. Jessi in stât di fevelâ lenghis diviersis, in plui che necessari, al permet di scuvierzi culturis diviersis e di slargjâ i propri orizonts.

Il prin Plan al è stât fat bon cu la deliberazion de Zonte regionâl n. 1034 dai 8 di Jugn dal 2012 e al à permetût, tacant dal an scolastic 2012/2013, di scomençâ a insegnâ la lenghe furlane dentri dal percors educatîf des scuelis de infanzie e primariis intai Comuns là che e je in vore la tutele de lenghe minoritarie. L'insegnament si davuelç daûr des modalitâts specifichis di ogni ordin e grât scolastic.

Dopo di un deceni al covente tornâ a pensâ al Plan, fasint capitâl de esperience fate fin chi, par miorâ lis azions metudis in vore, par superâ lis criticitâts vignudis fûr e par massimizâ i ponts di fuarce.

Cun di plui, al covente tignî cont des indicazions contignudis intal “Plan gjenerâl di politiche linguistiche pe lenghe furlane 2021-2025”, fat bon cul Decret dal President de Region n. 0179 / Pres. dai 26 di Otubar dal 2021.

---

<sup>1</sup> Viôt la comunicazion de Comission europeane dai 30 di Setembar dal 2020 su la realizazion dal “Spazi european de istruzion dentri dal 2025”.

## **2. CUADRI NORMATÌF DI RIFERIMENT**

### Leçs e regolaments:

- Articul 6 de Costituzion;
- Articul 3 dal Statût speciâl de Regjon autonome Friûl-Vignesie Julie (Leç costituzionâl dai 31 di Zenâr dal 1963, n. 1);
- Convenzion cuadri pe protezion des minorancis nazionâls dal Consei di Europe (autorizazion ae ratifiche e ordin di esecuzion in Italie dâts cun leç n. 302 dai 28 di Avost dal 1997);
- Decret legjislatif dai 12 di Setembar dal 2002, n. 223 (Normis di metude in vore dal Statût speciâl de Regjon Friûl-Vignesie Julie pal trasferiment di funzions in materie di tutele de lenghe e de culture des minorancis linguistichis storichis inte region);
- Leç dai 15 di Dicembar dal 1999, n. 482 (Normis in materie di tutele des minorancis linguistichis storichis);
- Leç regionâl dai 22 di Març dal 1996, n. 15 (Normis pe tutele e pe promozion de lenghe e de culture furlanis e istituzion dal servizi pes lenghis regionâls e minoritariis);
- Leç regionâl dai 18 di Dicembar dal 2007, n. 29 (Normis pe tutele, valorizazion e promozion de lenghe furlane);
- Decret dal President de Regjon dai 23 di Avost dal 2011, n. 0204/Pres. (Regolament cu lis disposizions pal insegnament de lenghe furlane intal teritori de Regjon Friûl-Vignesie Julie par meti in vore ce che al previôt il cjakpitul III (Intervents intal setôr de istruzion) de leç regionâl dai 18 di Dicembar dal 2007, n. 29 (Normis pe tutele, valorizazion e promozion de lenghe furlane), e modifichis e integrazions seguitivis;
- Decret dal President de Regjon dai 2 di Mai dal 2014 n. 079/Pres. (Regolament in materie di certificazion de cognossince de lenghe furlane, par meti in vore l'articul 7, come 3, de leç regionâl dai 18 di Dicembar dal 2007, n. 29 (Normis pe tutele, valorizazion e promozion de lenghe furlane).

### Altris documents:

- Cjarte europeane des lenghis regionâls o minoritariis dal Consei di Europe (firmade de Italie ai 27 di Jugn dal 2000);
- Comunicazion de Comission europeane dai 30 di Setembar dal 2020 COM(2020) 625 par rivâ a vê un spazi comun european su la istruzion intal 2025;
- Decret dal President de Regjon n. 0102/Pres. dai 19 di Avril dal 2005 e modifichis e integrazions seguitivis cul Statût de ARLeF - Agjenzie regionâl pe lenghe furlane;
- Decret dal President de Regjon n. 0179/Pres. dai 26 di Otubar dal 2021 cul "Plan gjenerâl di politiche linguistiche pe lenghe furlane 2021-2025".

### **3. LINIIS DI INDREÇAMENT**

La valorizazion des minorancis linguistichis e je une grande ocasion pe realizazion di une comunità teritoriâl articolade e unide.

Il plurilinguisim al rapresente la dimension organizative e metodologjc didatiche che e valorize la specificitat de realtât culturâl, sociâl e linguistiche dal teritori regionâl.

La realtât pluriculturâl e plurilinguistiche de Region Friûl-Vignesie Julie e je une oportunitât formative impuantante e une ocasion di ricercje educative. La scuele, presinte intes comunitàs teritoriâls e in interazion cun lôr, e fâs di cheste oportunitât un ogjet di progettazion didatiche. Il strument che la scuele de autonomie e à a disposizion par tratinâ il fonts educatîf e culturâl dal curicul dai arlêfs, ancje par ce che al tocje l'ambit specific, al è il Plan trienâl de ufierte formative. Chest al esplicite la progettazion educative e organizative che la scuele autonome e cjape sù e al disvilupe i indreçaments complessifs di chest Plan aplicatîf. Lis liniis di indreçament pal insegnament e pal aprendiment de lenghe furlane a jentrin tai principis fissâts dal ordenament nazionâl e comunitari.

#### **3.1 Poie finanziarie aes scuelis**

Daûr dal articul 15 de leç regionâl 29/2007, la Region e viôt dal trasferiment di finanziamenti aes scuelis su la fonde dal numar di oris di insegnament e di ûs curicolâr de lenghe furlane programadis e comunicadis al Ufici scolastic regionâl pal Friûl-Vignesie Julie. I trasferimenti finanziaris a son destinâts aes spesis pai docents (oris di docence e oris funzionâls) e aes spesis organizativis des scuelis. Lis risorsis a son dopradis intal rispiet des normativis e dai contrats coletifs di lavor che a son in vore.

#### **3.1.2 Modalitât di erogazion dai finanziamenti**

La Region, dentri dai 30 di Setembar di ogni an scolastic di riferiment e viôt di erogâ un acont aes scuelis calcolât te misure dal 20% dal dibisogn dal an scolastic prin. La ripartizion efetive des risorsis e ven fate dentri dal mês di Dicembar dal an scolastic di riferiment, dopo che l'Ufici scolastic regionâl al à mandât fûr la comunicazion dal dibisogn efetif su la fonde dai dâts che lis scuelis i àn comunicât.

Dentri dal mês di Dicembar lis scuelis a ricevin un altri acont.

Il rest al ven licuidât adun cu la aprovazion dal rindicont.

I criteris di cuantificazion dal finanziament, cun chê di valorizâ l'ûs des risorsis internis, a son determinâts in cheste maniere:

- a) attivitàs leadis ae organizazion e ae preparazion des lezions fatis dal insegnant tal orari di servizi obligatori: cuote calcolade su la fonde dal cost orari des attivitàs adizionâls di no insegnament, cemût che al previôt il CCNL, te misure di cuindis oris ogni trente di insegnament programadis intal orari curicolâr complessif e che a jentrin intal orari di servizi obligatori;
- b) oris che no jentrin intal orari di servizi obligatori dai docents: cuote calcolade su la fonde dal cost orari pe attivitàt di docence cemût che al previôt il CCNL;
- c) cjamis organizativis (gestion contabile e amministrative, spesis gjenerâls e di funzionament, aciust e nau li di materiâl e imprescj par ûs didatic. Pes rêts di scuelis ancje lis spesis pes attivitàs di coordenament de rêt fatis di insegnants cualificâts individuâts inte Liste, in rapuart di une unitât par ogni rêt, cun funzions di progettazion, supuart e sorevision): cuote calcolade sumant il cuindis par cent de cuote te letare a) e il cinc par cent de cuote te letare b). Pes rêts di scuelis, al impuant calcolât in cheste maniere al ven zontât un impuant forfevari di 500 euros pes cjamis plui grandis peadis ae attivitàt di coordenament.

### **3.2 La scuele de infanzie**

La scuele de infanzie si indrece a ducj i fruts dai 3 ai sîs agns di etât. La scuele de infanzie e à il fin di promovi il disvilup de identitât, de autonomie, de competence, de citadinance.

Inte scuele de infanzie, in coerence cui indreçaments complessîfs che a tocjin chest segment formatif e intal rispiet de autonomie didatiche, la metodiche specifiche dal insegnament/aprendiment de lenghe furlane e cjape la forme de imersion in contescj comunicatîfs e relazionâi centrâts su la dimension ludiche, dulà che i fruts, intun contest significatif, a sperimentin in maniere direte e a imparin midiant de azion. La ativitât di insegnament de lenghe furlane e à di previodi no mancul di trente oris par an par grup/sezion, ancje cul ûs veicolâr de lenghe.

La definizion des Indicazions pal Curicul di "Cjamps di esperience" e rimande a un "fâ" dai fruts che si vierç ancje bande l'inclintri cun testimonis privilegiâts e cun monts vitâi de comunitât, dulà capi l'ûs dal furlan, che a scuele al ven tornât a cjapâ e slargjât intal tiessût complessif de azion didatiche.

Intes Indicazions Nazionâls al ven domandât ai docents de scuele de infanzie di agjî cuntune impostazion globâl là che, a pôc a pôc, a cjanin cuarp i alfabets dai savês midiant occasions e pussibilitâts di esperiencis indreçadis a favorî il disvilup de competence, che si à di intindi, par cheste etât, in maniere globâl e unitarie.

La trasversalitât de dimension linguistiche e comunicative si pues individuâle dentri de articolazion dai cjamps di esperience:

- il se stes e chel altri – tant che disvilup de proprie identitât e cognossince des diferencis;
- il cuarp e il moviment – tant che disvilup des capacitâts relazionâls e espressivis;
- imagjins, suns, colôrs - tant che ûs dal lengaç intes diviersis formis comunicativis (vôs, mots, suns, e v.i.);
- i discors e lis peraulis – tant che disvilup des capacitâts linguistichis, confront tra lenghis diviersis e cussience de proprie lenghe mari e de/s lenghe/is dal teritor;
- la cognossince dal mont – tant che disvilup dal lengaç just pe descrizion des esperiencis.

La lenghe/lis lenghis a son presintis in maniere slargjade intal disvilup des competencis di fonde e trasversâls, ancje cul ûs integrât di une pluralitât di lengaçs di comunicazion:

- corpori;
- espressîf;
- ritmic musicâl;
- multimedial e tecnologjc.

La esperience narative di storiis in lenghe furlane de bande dai insegnants e la invenzion di altris storiis de bande dai fruts, ancje tant che trasformazion creative di situazions stimul, reâls e/o fantastichis, si vierç a une dimension di inovazion e di costruzion comune dal curicul cu la partecipazion ative dai fruts. E je impuantante la cure de percezion de intonazion de lenghe, ancje cun rimis e filastrocjis, e l'ûs de lenghe, tignint cont di une circolaritât tra competence ative e passive dentri de stesse, simpri intune suaze curicolâr complessive che e previodi la unitarietât de azion formative.

Par favorî il percors educatif di ogni frut, al covente che inte scuele de infanzie la lenghe e sedi chê veicolâr in ûs inte comunitât teritoriâl.

### **3.3 La scuele primarie**

Inte scuele primarie, in coerence cui indreçaments complessîfs che a tocjin chest segment formatif e intal rispiet de autonomie didatiche, l'intervent di insegnament/aprendiment de lenghe furlane al à di jessi programât intal orari curicolâr complessif e al à di previodi no mancul di trente oris par an di insegnament/aprendiment de lenghe furlane par grup classe, ancje cul ûs veicolâr de lenghe. In

particolâr, restant ferme la libertât di insegnament, il model CLIL (Content and Language Integrated Learning – lenghe e contignût dissiplinâr integrâts intal aprendiment) al è une “buine pratiche” stant che al permet l'ûs de lenghe furlane in setôrs dissiplinârs diferents e in contescj di aprendiment impuantants, inte suaze di un procès educatîf a supuart de pluralitât linguistiche.

Intai prins agns de scuele primarie il procès di insegnament de lenghe furlane si disvilupe intune logjiche di continuitât cui percors realizâts inte scuele che e ven prime e al struture il procès formatîf inte secuence fevelâ, lei e scrivi.

Tacant des variants locâls, feveladis intai contescj di vite dai arlêfs e sperimentadis inte dimension plurilengâl, si oriente il procès formatîf bande la lenghe comune scrite.

La alfabetizazion culturâl e da impuantance ai contescj comunicatîfs là che dentri si disvilupin lis competencis peadis ae interazion verbâl e al scambi linguistic, cu la cussience che si crein lis premessis pe costruzion di significâts convididûts bogns di disvilupâ la identitât linguistiche di ogni sogjet inte comunitàt scolastiche e extrascolastiche.

La leture, in plui dal disvilup progressîf de competence inte strumentalitât dal lei, e ative i procès cognitîfs complès dal capî e dal disvilupâ la familiaritat dai arlêfs cui libris, ancje cun ativitâtis fatis in colaborazion cu lis sezions “fantats” des bibliotechis publichis e privadis, calcoladis tant che “laboratoris didactics” autentics di un sisteme formatîf integrât.

L'aprendiment de scriture si organize dentri dai dibisugns comunicatîfs dai arlêfs cu la produzion di frasis curtis e dopo man a man di frasis plui complessis, controlant ortografie e sintassi (intal rispiet de grafie uficiâl de lenghe furlane fissade dal articul 13 de L.R. 15/96), ancje inte comparazion cun leturis e cun tescj sempliçs di autôrs par fruts di cheste etât.

L'ûs des tecnologjiis inte didatiche al favoris la impostazion linguistiche e multimedial pe espression e pe costruzion des cognossincis.

### **3.4 La scuele secondarie di prin grât**

Inte scuele secondarie di prin grât, in coerence cui indreçaments complessîfs che a tocjin chest segment formatîf e intal rispiet de autonomie didatiche, l'intervent di insegnament/aprendiment de lenghe furlane al à di jessi programât intal orari curicolâr complessif e al à di previodi no mancul di trente oris par an di insegnament/aprendiment de lenghe furlane par grup classe, ancje cul ûs veicolâr de lenghe. Lis azions formativis e didatichis de scuele secondarie di prin grât si disvilupin in continuitât cul procès realizât inte scuele primarie. In chest contest, restant ferme la libertât di insegnament, la introduzion dal model CLIL (Content and Language Integrated Learning – lenghe e contignût dissiplinâr integrâts intal aprendiment) e je une “buine pratiche” stant che e permet l'ûs de lenghe furlane in setôrs dissiplinârs diferents e in contescj di aprendiment impuantants, inte suaze di un procès educatîf a supuart de pluralitât linguistiche. Intal rispiet de libertât di insegnament, si sugjeris di vê une atenzion particolâr pai aprendiments dal scoltâ, dal fevelâ, pe produzion scrite di relazions semplicis, comentis, riflessions personâls, e pal inviament di une riflession su la lenghe pal recognossiment di regulis ortografichis, gramaticâls e sintatichis (intal rispiet de grafie uficiâl de lenghe furlane fissade dal articul 13 de L.R. 15/96).

Al va marcât il significât che e cjape la comparazion dal furlan cun chês altris lenghis che si veicolin a scuele, come ancje la esplorazion etimologjiche di peraulis e la riflession su la origjin latine dal furlan, confrontade cul talian e cun chês altris lenghis neolatinis.

La leture di tescj plui articolâts al à simpri il fin di coltivâ il plasê dal lei in plui che permeti la acuisizion e l'insiorament di informazions su dimensions diferentis dal real, ancje cu la intuizion de specificitat di cierts codiçs e regjistris linguistics riferîts a situazions diversis e a cjamps dal savê diferents.

Tignint simpri cont de autonomie didatiche, l'insegnament de lenghe furlane al pues previodi ancje il davuelziment de ativitât o di une sô part daûr dal model CLIL (Content and Language Integrated

Learning – lenghe e contignût dissiplinâr integrâts intal aprendiment) pal ûs de lenghe in dissiplinis differentis, in contescj plurilinguistics e interdissiplinârs impuartants.

Al pâr just curâ la comunicazion e la formalizazion scrite inte lenghe comune, cul fin di slargjâ la potenzialitât communicative e sociâl e par podê rivâ a un ûs resonât e cussient de lenghe comune, pûr coltivant intal fevelât lis variants locâls.

Si precise, dut câs, che daûr dal articul 15, come 1 bis, pai agns scolastics li che e sedi stade aciertade la insufisience di risorsis disponibilis, lis iniziativis di insegnament de lenghe furlane intes scuelis secondariis di prin grât a puedin jessi sostignudis inte suaze dai projets pal insiorament de ufierte formative.

### **3.5 Promozion di itineraris di disvilup de ufierte formative pes scuelis secondariis di secont grât**

Integradis cui intervents metûts in vore intes scuelis de infanzie e dal prin cicli, intune logjiche di continuitât e di disvilup e, in considerazion dal elevament dal oblic di istruzion, si puedin realizâ iniziativis didatichis di insegnament e di aprendiment di e in lenghe furlane inte scuele secondarie di secont grât inte suaze dal insiorament de ufierte formative.

Si precise, di fat, che la leç dai 15 di Dicembar dal 1999, n. 482, e fâs riferiment ae scuele de infanzie e al prin cicli di istruzion, ma, cul elevament dal oblic di istruzion al bieni de scuele superiôr (leç dai 26 di Dicembar dal 2006, n. 296), al è pussibil pensâ a un slargjament di cjamp.

La promozion dai itineraris di insegnament/aprendiment intes scuelis secondariis di secont grât e va calcolade tant che oportunitât di poie ae projkeletalitât dai istitûts inte suaze de autonomie didatiche e organizative, ancje cul obietif de cognossince dal teritori, cjapât dentri il so patrimoni linguistic, e dal disvilup dal sens di apartignince ae comunità regjonâl.

## **4. TRAVUARTS FORMATÏFS DAL PRIN CICLI DI ISTRUZION**

I travuarts formatïfs a van considerâts dentri dal contest teritorial di riferiment e intal rispiet des competencis iniziâls che i arlêfs a àn su la cognossince de lenghe furlane, restant fer che l'articul 4 de leç 482/99 al fisce chestis modalitâts e/o fins intal davuelziment des ativitâts didatichis:

- a) scuele de infanzie: lis istituzions scolastichis a previodin, inte educazion linguistiche, “dongje de lenghe taliane, ancje l'ûs de lenghe de minorance pal davuelziment des ativitâts educativis”;
- b) scuele primarie e scuele secondarie di prin grât: lis istituzions scolastichis a lavorin “par sigurâ l'aprendiment de lenghe de minorance” de bande dai arlêfs.

Si calcole di segnalâ lis competencis conclusivis dal prin cicli di istruzion, differenziadis in relazion ae scuele de infanzie, ae scuele primarie e ae scuele secondarie di prin grât, intal rispiet des Indicazions nazionâls e de autonomie scolastiche, propit par marcâ la vision longitudinâl dal procès formatif e par permeti che a sedin lis scuelis, inte lôr autonomie, a “insuazâ” e a calibrâ i interventi didatici daûr des diversis realtâts, dai nivei differents di competence iniziâl dai arlêfs e dai contescj teritoriâi differents.

### **4.1 Travuarts formatïfs pe scuele de infanzie**

I travuarts formatïfs de scuele de infanzie si riferissin al disvilup de competence linguistiche di espression e di comunicazion, midiant dal ûs de/s lenghe/is intes diversis ativitâts e intai stimui differents che a vegnî dal ambient di aprendiment. L'ûs de lenghe si lee soredut ae conte, ae scolte, ae comprenzion de narazion e des storiis. La competence si disvileupe intal ricognosiment e inte sperimentazion de pluralitât linguistiche e inte cussience de proprie lenghe mari e de lenghe dal teritori.

### **4.2 Travuarts formatïfs pe scuele primarie**

I travuarts formatïfs de scuele primarie si riferissin ae paronance dai alfabets di fonde e al disvilup des competencis di comprenzion, leture e produzion di tescj, e ancje di riflession linguistiche. La presince dal contest plurilinguistic e disvileupe la cussience di un ûs funzionâl de lenghe là che i lengaçs differents si integrin inte comunicazion e inte rapresentazion des cognossincis. La lenghe dal teritori e chês altris lenghis a son trasversâls al disvilup des competencis interculturâls e di cittadinance.

### **4.3 Travuarts formatïfs pe scuele secondarie di prin grât**

I travuarts formatïfs ae conclusion de scuele secondarie di prin grât si riferissin al disvilup des competencis di comprenzion, espression e comunicazion in relazion aes capacitâts di scolte, leture, produzion orâl e produzion scrite. La presince dal contest plurilinguistic e favoris la individuazion des differencis e des integrazions culturâls tra lis lenghis maris e lis lenghis imparadis.

La competence linguistiche e permet l'ûs just de lenghe intai divers contescj sociâi e culturâi, formâi e informâi, inte suaze dal disvilup des competencis sociâls, civichis e di cittadinance.

## **5. LINIIS VUIDE PE PROGRAMAZION DIDATICHE E PE ORGANIZAZION INTERNE DES SCUELIS**

### **5.1 Programazion didatiche**

Intal rispiet de proprie autonomie organizative, lis scuelis a cjapin sù lis modalitâts organizativis idoniis par erogâ il servizi. La programazion didatiche e pues previodi la ativitât di insegnament dal furlan inte sezion o inte classe o la articolazion modulâr di grups di arlêfs che a vegin de stesse classe/sezion o di classis/sezions diversis o di agns di cors diferents. Lis determinazions a son cjapadis sù dai Istitûts scolastics in rapuart al numar di arlêfs che si zovin dal insegnament de lenghe furlane, ae disponibilitât dai docents cun competencis ricognossudis pal insegnament de lenghe furlane presints inte Liste regionâl, ae pussibilitât di favorî oportunitâts di aprendiment che a sedin plui in linie cu lis competencis iniziâls diferentis che i arlêfs a àn su la lenghe furlane.

### **5.2 Liste regionâl dai insegnants cun competencis ricognossudis pal insegnament de lenghe furlane**

Come che si sa, li de Direzion centrâl competente in materie di istruzion e je stade istituide la Liste regionâl dai insegnants cun competencis ricognossudis pal insegnament de lenghe furlane. E je dividude in chescj setôrs:

- a) scuelis de infanzie;
- b) scuelis primariis;
- c) scuelis secondariis di prin grât;
- d) scuelis secondariis di secont grât.

I insegnants iscrits inte Liste a son docents in servizi intes istituzions scolastichis de regjon o dentri tes graduatoriis provinciâls pes suplencis o di istitût e a àn competencis in lenghe furlane certificadis di titui culturâi, professionâi o scientifics. La iscrizion inte Liste regionâl e je une cundizion necessarie par podê insegnâ la lenghe furlane.

Lis istituzions scolastichis si zovin de Liste dite parsore, cun prioritât pai docents in servizi li de istituzion scolastiche interessade e, in subordin, pai docents in servizi inte rêt di istituzions scolastichis, za costituide o di costituî pal coordenament des ativitâts di insegnament de lenghe furlane, o pai docents de graduatoriai provinciâl pes suplencis o di istitût.

Tal câs che la istituzion scolastiche no rivi a ciatâ docents te Liste cu lis modalitâts definidis parsore, la stesse e fissarà, midiant dai siei orghins colegjâi, i criteris pe sielte dai docents, tant che istitût singul o in rêt cun altris istitûts, zovantsi simpri de Liste regionâl. La retribuzion dai docents pes prestazions adizionâls di insegnament e par chês funzionâls al insegnament e je definide su la fonde dal contrat coletif nazionâl di lavôr.

Lis istituzions scolastichis a sielzin, ancje par ce che al tocje l'implei dai docents, cualessei modalitât organizative che e sedi espression di libertât progettoâl e e sedi coerente cui obietifs gjenerâi e specifics di ogni gjenar, ordin e grât di scuele, curant la promozion e la poie dai procès inovatifs e il miorament de ufierte formative.

La domande di iscrizion inte Liste regionâl si fâs daûr des modalitâts previodudis intun Avîs di pueste, mandât für an par an de Direzion centrâl competente in materie di istruzion. L'Avîs al ripuarte i titui individuâts dal Ufici scolastic regionâl che a coventin par certificâ che si àn competencis in lenghe furlane. Al è pussibil presentâ domande di iscrizion de date di emanazion dal Avîs fin ai 31 di Dicembar dal an di riferiment. L'inzornament de Liste al ven fat ogni trê mês.

### **5.2.1 Ús di personâl no iscrit inte Liste regionâl**

Une des criticitâts vignudis fûr vie pai agns e je leade ae dificoltât costante des scuelis di ciatâ fûr insegnants inscrits inte Liste, cundut che il lôr grant numar al continue a cressi. Par difindi il dirit al insegnament de lenghe furlane pai arlêfs che lis lôr fameis a àn sielzût cheste opzion, e je stade fate buine che nol è tant une modifacizion al Regolament, par risolvi la criticitât. Su la fonde di cheste modifacizion, tal câs di impossibilitât comprovade tal sodisfâ la dibisugne di docents cui iscrits inte Liste regionâl, lis singulis istituzions scolastichis interessadis a puedin zovâsi di aspirants docents no in pension che a vedin dât la proprie disponibilitât cu lis modalitât previodudis de normative di setôr e che a vedin i titui specifici previodûts intal Avîs. Lis indicacions pe ativazion di cheste procedure a vegnin dadis cuntun decret di pueste de Direzion centrâl competente.

### **5.3 Opzion des fameis**

Par garantî l'insegnament de lenghe furlane intes scuelis de infanzie e primariis intai Comuns là che e je in vore la tutele, al covente individuâ modalitât operativis che a permetin aes fameis di sielzi la opzion tal moment de iscrizion in mût clâr e cence nissun pê. L'Ufici scolastic regionâl pal Friûl-Vignesie Julie al à furnît aes scuelis lis indicacions operativis. In particolâr, lis scuelis a personalizin l'applicatîf “*iscrizions on line*” prontant ancje il modul pe sielte dal insegnament de lenghe furlane. In chest modul al covente sclarî ai gjenitôrs che la sielte e ven fate tal principi dal cicli di studis e che la opzion e vâl ancje pai agns dopo, là che e je in vore la iscrizion di ufici, tignint cont de possiblitàt di cambiâ la sielte prime des iscrizions di ufici pai agns seguitifs. Pai aspiets tecnics, si rimande aes indicacions furnidis dal Ufici scolastic regionâl.

Al è fondamentâl dâ ai gjenitôrs une informazion esaustive e corete, par permeti une sielte cussiente. In particolâr, al covente marcâ che l'insegnament de lenghe furlane si davuelç dentri dal orari curicolâr, cence gjavâ nissune ore a chês altris dissiplinis dal cors di studis. Lis scuelis a programin trente oris di insegnament par an, ancje cul ûs veicolâr dal furlan pal insegnament di chês altris materiis.

Il plurilinguisim, ven a stâi la capacitat des personis di fevelâ plui di une lenghe, al à di jessi l'obietîf fondamentâl di ogni sisteme educatîf. Il fin centrâl de educazion plurilengâl al è chel di disvilupâ la capacitat di acuisî e doprâ in maniere progressive competencis diversis in lenghis diversis. Di chest pont di viste, l'insegnament de lenghe furlane al rapresente une oportunitât impuantante di no disperdi.

### **5.4 Criteris di valutazion dai arlêfs**

La valutazion e je espression de autonomie professionâl propre de funzion dal docent, inte sô dimension sedi individuâl che colegjâl, e ancje de autonomie didatiche des istituzions scolastichis. Intal contest normatîf leât ae certificazion des competencis, al è ben che la valutazion dai arlêfs e sedi fate su la fonde dai objetîfs di aprendiment e dai travuarts otignûts e che si davuelzi cu lis stessis modalitât che si doprin par chês altris materiis dal curicul scolastic. Il sisteme di valutazion al pues rapresentâ un strument util di analisi de ricjadude des ativitât sui students e al pues jessi doprât par orientâ la azion future.

### **5.5 Materiâl didatic**

Duc i materiâl didatic doprâts pal insegnament de e inte lenghe furlane, daûr dal articul 16 de L.R. 29/2007, a àn di lâ daûr des Liniis vuide fatis buinis de ARLeF.

Pe esecuzion dal Plan gjenerâl di politiche linguistiche 2021-2025, la ARLeF e proviôt a realizâ e a distribuî materiâl didatic che al va daûr des Liniis vuide e coerent cun ce che al fisso chest Plan.

Par poiâ lis scuelis intes ativitât di insegnament de lenghe furlane, la ARLeF e met adun e e gjestis la “Rêt dai referents pal insegnament de lenghe furlane” dai istitûts scolastics presints tal teritori.

Il Centri regionâl di documentazion, ricerche e sperimentazion didatiche pe scuele furlane (Docuscuele) al met a disposizion dai docents un catalic di materiâi grîs, risultât dal lavôr di insegnants e professioniscj. Restant fer il rûl de Universitât dal Friûl inte formazion in jentrade e inte alte formazion in servizi, il Centri al organize ancje modui di inzornament didatic (ancje on line) e laboratoris pratics di durade curte su temis specifics, di proponi dilunc di dut l'an.

## **6. COLABORAZIONS INTERISTITUZIONÂLS**

Par garantî risultâts bogns, al covente che il coordenament des iniziativis e la costruzion di strategjiis comunis di poie e di promozion a sedin fats cui sogjets istituzionâi e sociâi competents, tant che l'Ufici scolastic regionâl, lis Istituzions scolastichis, lis Universitâts e la ARLeF.

In particolâr, e je metude adun une Taule tecniche interistituzionâl componude, in plui che de Regjon, dal Ufici scolastic regionâl, de ARLeF, de Universitât dal Friûl e di chêis istituzions scolastichis che a son da cjâf tes rêts, istituidis par coordenâ lis atividâts di insegnament de lenghe furlane.

La Taule e à il compit di:

- monitorâ la aplicazion des normis di tutele de lenghe furlane inte scuele e evidenziâ situazions di criticitât;
- valorizâ e difondi lis buinis pratichis;
- favorî il racuardi tra lis atividâts fatis des scuelis ancje par favorî la costituzion di rêts di scuelis;
- proponi soluzions a criticitâts particolârs che no permetin di sodisfâ lis opzioni voludis des fameis;
- definî lis modalitâts e i contignûts de analisi dai dibisugns formatifs.

IL VICEPRESIDENT

IL SEGRETARI GJENERÂL